

トラベルウルドゥ語 --Travel URDU--

数・時間 編 Ver.1.0 2005年3月作成@johnny

オマケ:
2未満の数字につく名詞は
単数扱い(パジャエ)
2以上の数字につく名詞は
複数扱い(パジャエ)

毎正時は(数字)+パジャエ(1時だけ"パジャエ")

1時:エイク パジャエ 2時:ドー パジャエ 3時:ティーン パジャエ
4時:チャール パジャエ 5時:パンチ パジャエ 6時:チェー パジャエ
7時:サート パジャエ 8時:アート パジャエ 9時:ノウ パジャエ
10時:ダス パジャエ 11時:ギャラー パジャエ
12時:バーラー パジャエ

- 数字は普通に左から読みます
- 算用数字の方が普通に使われています。

ウルドゥ文字 • ۱ ۲ ۳ ۴ ۵ ۶ ۷ ۸ ۹ ۱۰ ۱۱ ۱۲
算用数字 0, 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12.

- タクシーは5ルピー刻みの交渉が普通です。英語(ワン・トゥー・スリー)も通じますがウルドゥ語(エイク・ドー・ティーン)が分かっていると便利な気がします。
- パキスタンイングリッシュではrの発音を「ル」とはっきり言っています。ですから、4(Four)は「フォル」、24(Twenty-four)は「トゥエンティフォル」となります。
- 番号を教える際(例)0300は「ゼロ・トゥーリー・ダブルゼロ」と彼らは言います。

paune(ポ-ネー)
-1/4(15分前)の意
【例】
ポ-ネー ドー パジャエ
15分前, 2時(の)
=1時45分
ポ-ネー ダス パジャエ
15分前, 10時(の)
=9時45分

sawa(サワ-)
+1/4(15分後)の意
【例】
サワ- ドー パジャエ
15分後, 2時(の)
=2時15分
サワ- ダス パジャエ
15分後, 10時(の)
=10時15分

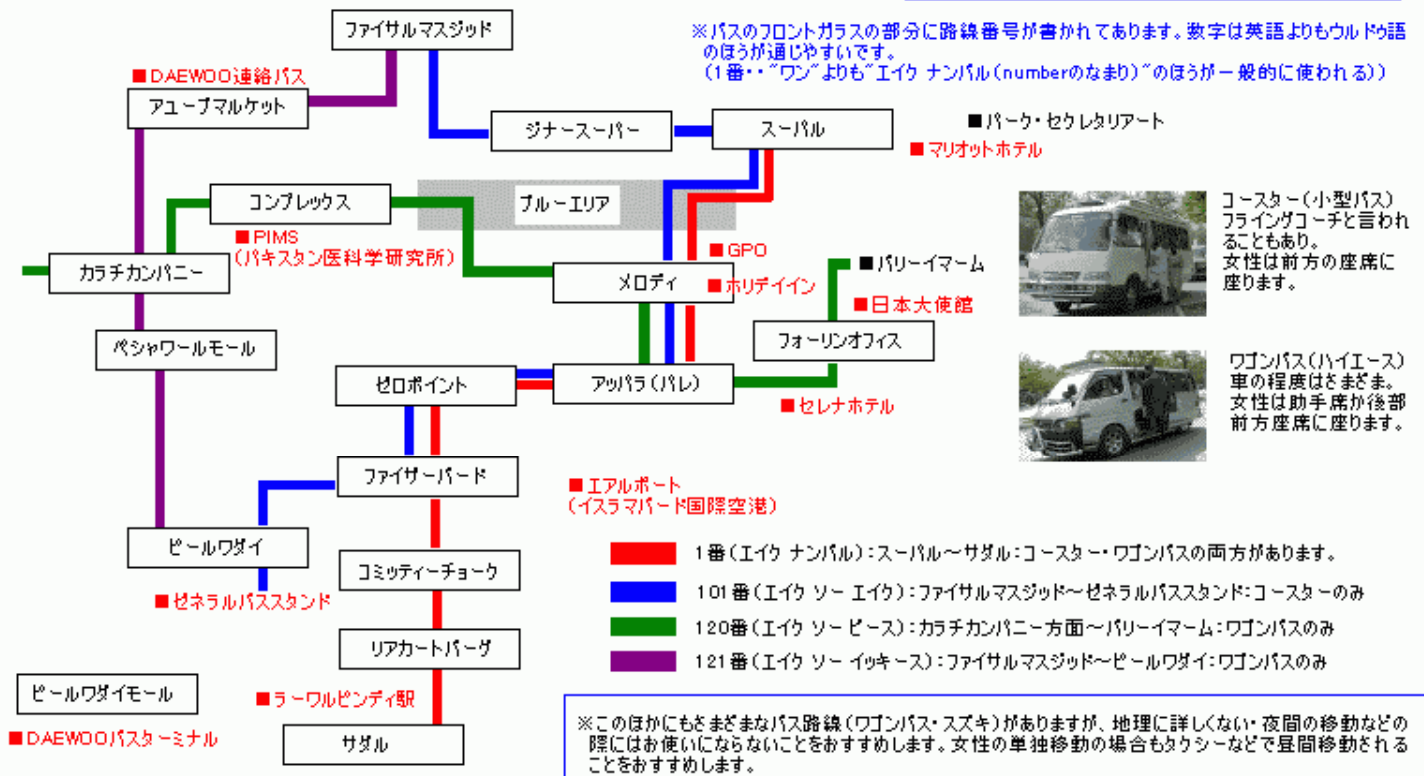
1	エイク	16	ソーラー	35	ベンティース	150	デールソー (またはエイク ソー パチャース)
2	ドー	17	サットラー	40	チャーリース	200	ドーソー
3	ティーン	18	アターラー	45	ペンターリース	250	ダーイソー (またはドー ソー パチャース)
4	チャール	19	ウンニース	50	パチャース	300	ティーン ソー
5	パンチ	20	ピース	55	パッチパン	400	チャール ソー
6	チェー	21	イッキース	60	サート	500	パンチ ソー
7	サート	22	バーイース	65	ペンサート	600	チェー ソー
8	アート	23	テーイース	70	サットル	1000	エイク ハザール
9	ノウ	24	チョーピース	75	パチャットル	1500	デール ハザール (またはエイク ハザール パンチ ソー) (またはバンドラー ソー)
10	ダス	25	パッチース	80	アッシー	2000	ドー ハザール
11	ギャラー	26	チャッピース	85	パチャーシー	2500	ダーイ ハザール (またはドー ハザール パンチ ソー)
12	バーラー	27	サターイース	90	ナッヴェ	3000	ティーン ハザール
13	テラー	28	アターイース	95	パチャーンヴェ	10000	ダス ハザール
14	チョーダー	29	ウナッティース	100	ソー (またはエイク ソー)	15000	バンドラー ハザール
15	バンドラー	30	ティース	101	エイク ソー エイク	100000	エイク ラーク

saarhe(サーレー) +1/2(30分後)の意 ※3以上の数字で使う

- 1時半 : デールパジャエ(サーレー エイク パジャエとは言わない)
 - 2時半 : ダーイパジャエ(サーレー ドー パジャエとは言わない)
 - 3時半 : サーレー ティーン パジャエ
 - 4時半 : サーレー チャール パジャエ
 - 5時半 : サーレー パンチ パジャエ
 - 6時半 : サーレー チェー パジャエ
 - 7時半 : サーレー サート パジャエ
 - 8時半 : サーレー アート パジャエ
 - 9時半 : サーレー ノウ パジャエ
 - 10時半 : サーレー ダス パジャエ
 - 11時半 : サーレー ギャラー パジャエ
 - 12時半 : サーレー バーラー パジャエ
- ※デールは1と1/2
(1.5時間後)の意味
※ダーイは2と1/2
(2.5時間後)の意味
↑ウルドゥ(ヒンディ)
の特殊な表現方法

パキスタンで時間を尋ねる・教えるときは、
正時・15分・30分・45分のいずれかで表現します。
※3時25分だとしても「サーレーティーンパジャエ(3時半)」だと
教えて大丈夫ですよ(笑)。

イスラマバード-ラ-ワルペンディ間の主なワゴンバスルート
※2005年3月現在。ルートは予告なく変更されることがあり。



コースター(小型バス)
フライングコーチと言われることもあり。
女性は前方の座席に座ります。



ワゴンバス(ハイエース)
車の程度はさまざま。
女性は助手席が後部
前方座席に座ります。

在パキスタン大使館
Embassy of Japan
Plot No. 53-70, Ramna 5/4,
Diplomatic Enclave 1, Islamabad, Pakistan
(P.O. Box 1119)
Tel: (92-51) 227-9320
Fax: (92-51) 227-9340
http://www.pk.emb-japan.go.jp

在カラチ総領事館
Consulate-General of Japan
233, Raja Ghazanfar Ali Khan Road,
EI Lines, Karachi, Pakistan
(G. P. O. Box No. 3745)
Tel: (92-21) 5681331, 5681332
Fax: (92-21) 5684627

--DAEWOOバス--
LAHORE (near Karma_chowk) 042-111-007-008
RAWALPINDI (near Pirwadaai_mor) 051-111-007-008
PESHAWAR (near Gen. Busstand) 091-111-007-008

--NATCOバス(to Gilgit,Hunza,Skardu)--
RAWALPINDI (near Gen. Busstand) 051-5462181
051-5465604